

نقش شیخ بهایی در گسترش علوم اسلامی

علی اکبر زمانی نژاد*

چکیده

نقش عالمان و دانشمندان، در پیدایی و پایایی مذاهب و آیین‌ها بر همگان آشکار است. نوشتار پیش رو، با توجه به جایگاه ویژه دوران صفوی در تاریخ تشیع، در صدد تبیین نقش شیخ بهایی در گسترش علوم اسلامی است. نوشتار حاضر در سه محور: صاحب فنون بودن شیخ بهایی در بیشتر علوم مرسوم در دوران خویش، فراوانی تألیفات و نوشته‌های ایشان و تأثیر افکار و آثار ایشان بر دیگر عالمان و آثار برجای مانده از ایشان می‌باشد.

براساس یافته‌های این نوشتار، تنوع موضوعاتی که شیخ بهایی در آنها به خلق آثار پرداخته، توانسته توجه گروه‌های مختلف از عالمان را به خود جلب کرده و زمینه‌های تأثیرگذاری را در دوره‌های بعدی فراهم کند.

وازگان کلیدی: شیخ بهایی؛ صفویه، عالمان شیعی؛ علوم اسلامی، آثار و تألیفات.

مقدمه

عالمان و دانشمندان هر دین و آیینی، در پیدایش و گسترش آن نقش به سزایی داشته‌اند؛ ولی برخی از آنان نقش پرنگ‌تری ایفا کرده‌اند که این خود از الطاف الهی است.

اکثر دانشمندان شیعه نیز با تأثیف، تدریس، ترویج و نگهداری آثار شیعه، نقش درخشنانی در گسترش علوم و فرهنگ داشته‌اند و از آن میان حدود پانزده شخصیت، چون خورشید در میان دیگر علماء درخشیده و زبانزد خاص و عام گردیده‌اند؛ فرزانگانی هم چون ثقة الاسلام کلینی (م ۳۲۸ ق)، شیخ صدوق (م ۴۱۴ ق)، شیخ مفید (م ۴۳۶ ق)، سید مرتضی (م ۴۶۰ ق)، شیخ طوسی (م ۶۷۲ ق)، علامه حلبی (م ۷۲۶ ق)، محققین، شهیدین، مجلسیین و بهایین که آثارشان جایگاه خاصی داشته و تألیفات آنان حتی بعد از خود تأثیرگذار بوده است و می‌توان ادعا کرد که اکثر تألیفات شیعه بر محور آثار اینان بوده است.

مقالات و آثار فراوانی در زمینه‌ی شکوفایی فرهنگ و تمدن اسلامی عصر صفوی، به رشتہ‌ی تحریر در آمده است که بیشتر آنها ناظر اندیشه‌ی سیاسی - اجتماعی عالمان و دولت صفوی است . موضوع خاص آنها، شیخ بهایی و آثار ایشان نبوده است و گاه به ضروت، نامی از این عالم برجسته‌ی شیعی، برده شده است.

مراد کیانی پور، پایان نامه ای با عنوان "بررسی شیخ بهایی در شکوفایی فرهنگ و تمدن اسلامی عصر صفوی" ، در دانشگاه باقر العلوم در سال ۱۳۹۳ به انجام رسانده است. این اثر، با توجه به عنوان آن، بیشتر به نقش شیخ در عرصه‌ی سیاست و اجتماع پرداخته است و با آن‌چه این نوشتار در صدد تبیین آن است، متفاوت به نظر می‌رسد.

محمد سلیمانی نیز، در پایان نامه ای با عنوان "نقش شیخ بهایی در تحولات سیاسی اندیشه‌گی ایران در دوران صفوی" در دانشگاه آزاد تهران که در سال ۱۳۹۵ انجام داده؛ آن چنان که از عنوان اثر مشخص است رویکردی متفاوت با نوشتار حاضر را انتخاب کرده است.

در این مقاله، نقش شیخ بهایی در گسترش علوم و فرهنگ اسلامی تعیین شده است و این نقش را از سه راه می‌توان به اثبات رسانید:

الف) ذوفنون بودن شیخ بهایی، که در تمام علوم عصر خودش صاحب اثر بوده است.

ب) کثرت تألیفات شیخ بهایی، که به همین جهت از هر اثراو، نسخه‌های فراوانی به جا مانده است.

ج) تأثیرگذاری آثار شیخ بهایی، بر تألیفات دیگر، که موجب گردیده، نام و آثار او در اکثر تألیفات بعد از خودش بدرخشد.

۱. شیخ بهایی و درگاه علوم

شیخ بهایی (م ۱۰۳۰ق) از علمای شیعهٔ لبنان، است که با مهاجرت به دیگر کشورهای اسلامی، نقش گستردۀ‌ای در گسترش علوم اسلامی و فرهنگ آن مناطق داشته است. او در اکثر رشته‌های علوم عصر خود، تألیفاتی بر جای گذاشته است. آثار ایشان، در تمام این رشته‌ها، مرجع معتبری شمرده می‌شده است؛ کما این که تعدادی از آنها در شماره کتب درسی حوزه‌های علمیه بوده‌است. تقی الدین محمد اوحدی حسینی دقاقی بلياني اصفهاني که هم‌عصر شیخ بهایی بوده است، در تذکرۀ خود، به ذی فنون بودن شیخ بهایی، تصریح می‌کند:

"شیخ بهاء الدين محمد العاملی، عرفه شیخ المحققین مرشد المدققین، کاشف رمزیقینی، مجتهد علوم دینی... افضل زمان، اعلم دوران... عالمی در غایت عاملی، شیخ بهاء الدين محمد العاملی سلّمه اللہ تعالیٰ، آن شیخ ... حلّ مشکلات دینی است، امروز از جمله امجاد اکابر علمای زمان و از سروران فحول فضلای دوران، جامع مجامع دین و دولت، بانی مبانی فقه و حکمت است. در جميع فنون هنر و کمال، چون مردم یک فن از غایت دانش در کمال است... دیگر مجموعه شیخ که موسوم به کشکول شده، حاوی است و محتوی بر جمیع علوم و رسوم و آن نسخه‌ای است که جام جمشیدی و مرأت سکندری از رشک آن تیره و خیره مانده است... این ضعیف به ملازمت شیخ بسیار رسیده‌ام و استفاده نموده، چه در قزوین و چه در صفاها... و از علماء هیچ کس به جامعیت فضیلت و کمال او از عرب بلکه از عجم نیز بر نخاسته. امروز در وادی تصوّف چون جنید و بازید، در شرعیات چون جمال الدین و شیخ مفید، در حکمیّات بوعلی و فارابی است، در غریبیه محمد ذکریا و میر غیاث الدین منصور زمان، در عریّت که ذاتی اوست خود چه احتیاج به شرح." (بلياني اصفهاني: ۲/ ۸۲۴-۸۲۳)

گفته شده: "در دوره‌ای که علماء و محدثان از یک سو با حکما و از سوی دیگر با عرفه و متصوّفه، مناقشات و مشاجرات دائم داشتند، شیخ بهایی در نزد تمام این طوابیف، از صوفیه و عرفانگرته تا فقهاء و محدثین، با چشم توقیر و تکریم نگریسته می‌شد." و نیز گفته‌اند: "شیخ بهایی را در شمار بزرگانی چون: امام غزالی، شیخ اشراق، بابا افضل و ملا صدرا می‌دانند، که کوشیده‌اند تا با تصنیف رسالات و آثارشان، در میان گفتارهای متضاد، این سرحد اندیشه را بدان سرحد رسانده و نزدیک کنند. (نفیسی: ۱۳۱۶، ۵۱) و نیز: "آثار و تألیفات شیخ، شامل اکثر رشته‌های علوم عصر می‌شد و جالب آن است که در تمام این رشته‌ها، آثار او مرجع معتبر محسوب می‌شد. در میان این گونه آثار کتاب فوائد الصمدیة در نحو، هنوز هم متن درسی به شماره‌ی آید؛ چنان‌که جامع عباسی اوکتاب

جامع مفیدی درباره مسائل فقهی است. (زین کوب: ۳۹۶، ۱۳۷۵)

حضرت آیت‌الله حاج سید مهدی روحانی (ره)، از محققین و مدرسین بنام حوزه علمیه قم که خود در فقه، حدیث، اصول، تفسیر و فرق مذاهب صاحب نظر بود، درباره جامعیت شیخ بهایی می‌نویسد:

"أما بعد؛ فتحن واقعون أئمّة عبقرىٰ من عبقريات العلم ممّن جاد بهم الزمان وقلّ مثله ونظيره مدى الأعصار والقرون، ألا وهو الإمام العلام الشیخ بهاء الدين محمد بن الحسین بن عبد الصمد الحارثي العاملی الجباعي وهو فقيه محدث اصولي مفسّر فيلسوف عارف زاهد رياضي فلكي رجالي أدیب شاعر في اللغتين العربية والفارسية بمعنى أنه لمس حقيقة الشعر وروحه. لا بمعنى القدرة على نظم الألفاظ والقوافي فقط. فيظهر في شعره العواطف الإنسانية والدينية حيث دخل الدين في عواطفه لا في عقائده فقط.

و بالجملة فقد كان رحمة الله، مجتمع العلوم محقق مدقق فيها و لعل إحاطته بالعلوم المختلفة العقلية والنقلية مع تبزره فيها، تعدّ من أظهر خصائص هذا العالم الكبير؛ فجعله فداً للعلماء والكتب التي ألفها في العلوم المختلفة كانت كتب القرون بعده لا تكتب عصره فقط لا يستغنى العلماء بعده عنها." (روحانی: ۱۴۰۶، ۱۳۱؛ زمانی نژاد: ۱۳۸۷، ۳۱۷)

مؤلف نتایج الإفکار می‌نویسد: "... در جمیع علوم و فنون، استعداد بایسته و مهارت شایسته ای، داشت و از تصانیف خود در هر فن، رسائل عدیده گذاشت... شاه عباس ماضی، صحبت او را غنیمت می-انگاشت." (گوپاموی: ۱۳۳۶، ۱۰۴-۱۰۳)

در این بخش به معرفی موضوعاتی که شیخ بهایی در آن علم، صاحب اثر و نیز تأثیرگذار بوده‌اند، پرداخته می‌شود.

۱- علم حدیث

شیخ بهایی، یکی از محدثین بنام شیعه است که در حفظ و نشر احادیث اهل‌البیت علیهم السلام نقش بسزایی دارد. آثار بلاغ‌ها، انهات، اجازات، ترقیمه‌ها و مانند اینها که بر بسیاری از نسخه‌های خطی - حدیثی از شیخ باقی مانده است، اینها خود بهترین گواه بر نقش ایشان در حفظ و گسترش احادیث شیعه است. شیخ بهایی، اگرچه آثار حدیثی مستقلی مثل مجموعه‌های حدیثی محمدين اولیل و یا محمدين اواخرنداشته، اما اکثر مجامع حدیثی قدمرا حفظ و از تحریف آنها جلوگیری کرده است.

درباره نقش حدیثی ایشان گفته شده:

"فقد ورث الشيخ البهائي حصيلة ما تقدمه ما تقدمه من الآثار المروية عن أئمّة أهل‌البیت عليهم السلام و

هذه المأثورات أعظم أركان الفقه الشيعي الإمامى بعد القرآن الكريم فعظم اهتمامه بنقل الكتب الحديثية وقراءتها وتصحیحها، وكم نرى من خطه رحمه الله، في الكتب الحديثية المخطوطة قد كتب في حاشية الكتاب في صفحات عديدة إلى هنا بلغ مقابلته (سلمه الله) وفي ظهر الكتاب قد أجاز للتلמיד (سلمه الله) أن يروي عن الكتاب. كُل ذلك اهتماماً بشأن الحديث وحفظاً من أن يتطرق فيها ضياع أو تحرير و بذلك كله كان محدثاً كبيراً." (زمانی نژاد، ۱۳۸۷: ۳۲۱)

٤-١. علم فقه

شيخ بهائي، در فقه و اصول، پیرو فقها و اصولین و مجتهدین قبل از خود بود. لكن ایشان با نوشتن جامع عباسی، تمام معارف فقه شیعه را با فارسی نویسی سلیس خود، در میان تمام قشرهای جامعه، گسترش داد و باید ایشان را از پایه گذاران عمومی سازی دانش فقه فارسی، در کنار دیگر مذاهب اسلامی دانست.

حضرت آیت‌الله مرعشی نجفی، درباره جامع عباسی می‌نویسد: "با آنکه حدود سیصد سال و اندی، از تأليف آن می‌گذرد، معذلك عبارات آن، تا اندازه‌ای سلیس و دلنشیں و قابل درک و فهم برای عموم بوده و شامل احکام فقهیه از طهارت تا دیات است. پنج باب آن به قلم آن مرحوم و مابقی... به رشتہ تحریر درآمده است. مدت‌ها این کتاب جزء رسائل عملیہ آیات عظام عصر سابق قرارگرفته و برآن حواشی بسیاری نوشته‌اند و بارها در ایران و هند چاپ شده و در دسترس عموم، قرارگرفته است. (بهائي، ۱۳۹۰: مقدمه آيه الله مرعشی)

هم چنین، با تأليف کتاب اثنی عشریات در طهارت و نماز، زکات، صوم و حج، روشنی ابتكاری در علم فقه به وجود آورد که تعليم و تعلم مسائل فقهی را ساده می‌نماید و انگیزه‌ای جهت حفظ و گسترش مسائل فقهی ایجاد می‌کند که این گونه تأليفات، در فقه شیعه، بدیع و جدید بوده است. شیخ بهائي، در مقدمه باب الطهارت اثنی عشریه با صراحة از این نوآوری یاد کرده است که: "هذه رسالة إثنى عشرية تتلو عليك مسائل الطهارة على نهج جديد و نمط سديد...". يا در مقدمه الصلاة همین کتاب می‌نویسد: "هذه مقالة لطيفة في واجبات الصلاة اليومية و مستحباتها مرتبة على الفصول، على نهج قريب...".

اولین کتاب اثنی عشریات در طهارت است. ایشان، احکام طهارت را با تقسیمی زیبا دردوازه مطلب، بدین شرح تنظیم کرده‌اند: "ما الطهارة، کم الطهارة، لم الطهارة، بم الطهارة، مم الطهارة، على ما الطهارة، متى الطهارة، ممن الطهارة، فيم الطهارة، ما الذى يتقدّم الطهارة، كيف الطهارة، ما الذى يتبع الطهارة.

هم‌چنین احکام نماز را به دوازده فصل تقسیم کرده اند و در هر فصل دوازده مطلب را توضیح داده‌است.

در مبحث زکات، ایشان احکام زکات مالی و زکات بدنی (فطره) را به روشنی ابتكاری و مختصر در دوازده مطلب آورده‌اند که، شش مطلب آن را به زکات مالی و شش مطلب را به زکات فطره و خاتمه کتاب را به احکام خمس اختصاص داده‌است.

در باب روزه، او رساله‌ی اثنی عشریه فی الصوم را، در هفت فصل سامان داده و هر فصل را به دوازده فصل کوچک‌تر تقسیم کرده است. رساله را با بیان دوازده مزیت ماه مبارک رمضان، که در قرآن کریم و احادیث اهل‌البیت علیهم السلام آمده، به پایان برده‌است. هم‌چنین است اثنتی عشریه در

حج.

۱-۳. علم تفسیر

تفسیر انوار التنزيل، معروف به تفسیر بیضاوی، تألیف قاضی ابوسعید عبدالله بن عمر البیضاوی، (متوفی قرن هفتم) در حوزه‌های علمیه اهل سنت، مورد توجه بوده‌است. براین کتاب عده‌ای از علمای شیعه، حاشیه و شرح نوشته‌اند. هم‌چنین کتاب، تفسیر الکشاف زمخشری مورد توجه بوده‌است.

آقا بزرگ تهرانی، در الذریعه، ۴۱/۶ به بعد، قریب به بیست و پنج حاشیه بر انوار التنزيل، را معرفی کرده‌است. از جمله حاشیه شیخ بهایی بر انوار التنزيل است که این امرگویای احساس نیاز و ابتكار عمل شیخ بهایی است؛ زیرا اکثر حواشی معرفی شده در الذریعه بعد از حاشیه شیخ بهایی بر انوار التنزيل است. کما این‌که شیخ بهایی بر همین تفسیر، نیز شرحی نوشته است که در حاشیه انوار التنزيل، به آن ارجاع داده شده است؛ بنگرید:

"شرح تفسیر البیضاوی، للشيخ البهائی، الحال إلیه فی حاشیته علی تفسیر البیضاوی عند ذکر نکات الالتفات من الغيبة إلى الخطاب فی (ایاک نعبد) فقال: ان استقصاء النکات موكول إلى شرحنا الكبير لهذا التفسیر، ولا بأس أن نذكر هنا منها اليسیر" (تهرانی، ۱۵۰/۱۳).

اگر چه از شرح کبیر تفسیر بیضاوی شیخ بهائی؛ تاکنون نسخه‌ای شناسایی نشده‌است لکن دو- سه عنوان رساله دیگر درباره تفسیر بیضاوی از شیخ بهائی، به نام‌های ۱. أجوبة مسائل الشاه فضل الله ۲. جواب سؤال درباره تفسیر بیضاوی ۳. حل کلام البیضاوی موجود است (درایتی: ۱۳۸۹: ۳۵۱/۱۳: ۸۷۱/۱۰: ۹۷۲/۳۴: ۸۴۶/۱: ۱۳۹۱: ۷۶۱/۴: ۱۰۲۶/۳).

از آن جایی که از تعلیقات شیخ بهائی، برکشاف هنوز نسخه‌ای خطی، شناسائی نشده، نمی‌توان

درباره آن اظهار نظر کرد. شیخ بهایی چندین اثر مستقل در تفسیر به نام‌های عین‌الحیة، العروة الوثقی و... دارد که به بررسی پیشتری نیاز است.

۱-۴. اصول فقه

کتاب زبدة الاصول شیخ بهایی، در اوج تبلیغات علمای اخباری در نجف و کربلا نوشته شده است. در آن زمان، طلاب و فضلا جرأت دست زدن به کتاب اصولیان را نداشتند و آنها را مخفیانه حمل می کردند. در آن زمان، شیخ بهایی با نوشتمن زبدة الاصول و شرح و حواشی که برآن نوشته به نوبه خود کمک زیادی به گسترش کرد. شیخ آقا بزرگ تهرانی درباره زبدة الاصول می نویسد: "... زبدة الاصول ... من الکتب المهمة فی باجهما، عنى به المتأخرین عنه و عکف علیه العلماء و تلوجه بالتدبیر و التعلیق و الشرح" (تهرانه ، ۱۳/۲۹۸).

بیش از ده‌ها شرح و حاشیه براین کتاب در *الذریعه* ۱۰۲ / ۶، ۲۹۸ / ۱۳، ۱۱۹۱ / ۵ به این‌که به جهت درسی بودن این کتاب حدود چهار صد نسخه خطی در فهرست دنا، بعد، معرفی شده‌است.

شاغرد شیخ بهایی، بهنام محقق الشیخ الجواد الفاضل الكاظمینی، کتابی به نام *غاية المأمول*، در شرح زبدة الاصول استادش شیخ بهایی نوشت (همان، ۱۶/۱۵). در مقدمه این کتاب در وصف مؤلف زبدة الاصول می‌نویسد:

كتاب زبدة الاصول لشيخنا و استادنا... افضل العلماء من المتقدمين و متأخرین، اعلم الفضلاء من المتدقفين و المتبحرين بل رأسهم في المعقول و الممنقول في قدوتهم في الفروع الاصول بهاء الحق ... فانه مع صغر حجمه و وجاهة نظمه، قد حوى ما يحتاج اليه من المسائل و اشتغل على كل ما يتوصل الى استنباط الأحكام من الوسائل، فهو كنز ثمين أودع نقود الحقائق و بحر محيط بفائد درر الدقائق، الفاظه معادن جواهر المطالب، و حروفه اكمان أزاهر النكات المارب. ففي كل لفظ منه روض من المني. و في كل سطر فيه عقد من الدرر... فانتقل ذهني إلى أن مثل هذا الكتاب... يحتاج إلى شرح يرفع استellar عویصاته... و عرضته على الاستاد المصنف فاستحسن و أمر بإتمامه، فوجّهت الهمة إلى حلّ الفاظه و بيان معانیه... و سمّيته بغایة المأمول في شرح زبدة الاصول، (مجموعه های خطی، کتابخانه نمایی خوی: شماره ۳۳۵۵).

علمای بزرگی که در اصول فقه، صاحب نظر و صاحب سبک بوده‌اند، مانند مجلسی اول، میرزا ابوالقاسم قمی (صاحب قوانین) و سلطان العلماء (محشی شرح المعمه) و برخی دیگر، برگات زبده‌الاصول، شیخ بهایی، حاشیه و تعلیقہ نوشته‌اند که گویای عظمت مقام او، در اصول فقه است.

شیخ بهایی، نظریات جدیدی در اصول فقه دارد که حضرت آیت‌الله سید مهدی روحانی در مقاله‌ای تحت عنوان "النظریات الاصولیة والفقهیة للشيخ البهائی" به تعدادی از آنها پرداخته است (زمانی نژاد، ۳۲۳).

۵- درایة الحديث

یکی از آثار شیخ بهایی، رساله مختص‌رساله در علم درایه با نام *الوجیزه فی الدرایه* است. این رساله به منزله مقدمه‌ای بر کتاب *الحبل المتین* است که در سال ۱۰۱۰ ق، به رشتہ تحریر در آورده (بهایی، ۱۳۹۰: ۱).

مشهور است که؛ شهید ثانی از علمای شیعه، اول کسی بود که در علم الدرایه کتاب تدوین کرده و بعد از آن شیخ بهایی با نوشتن *الوجیزه در زمرة درایه* نویسان شیعه قرار می‌گیرد.

۶- ادعیه

مهم‌ترین کتاب دعای شیعیان، کتاب *الصحیفة السجадیة*، تأثیف امام زین العابدین علیه السلام است. علماء و اصحاب، اهتمام خاصی به این کتاب داشته‌اند و نیز دراجازات و استنساخات، توجه ویژه‌ای به آن شده‌است. از این رو شرح‌های متعددی برای کتاب نوشته‌اند که از آن جمله: شرح شیخ بهایی بر صحیفه سجادیه به نام حدائق الصالحین.

ایشان شرح هر دعای صحیفه را در یک حدیقه، بیان کرده‌اند و مجموع آن‌ها کتاب *الحدیقة الهلالية* است که تنها یک قسمت از حدائق الصالحین است.

با توجه به ارجاعات شیخ بهایی در *الحدیقة الهلالية*، به مقدمه کتاب صحیفه سجادیه، معلوم می‌شود که ایشان بسیاری از این ادعیه‌ها را تحت عنوانی مختلف شرح و بسط داده است.

شیخ آقا بزرگ تهرانی در (الذریعه، ۱۳/۳۴۵-۳۹۵)، قریب به پنجاه شرح از صحیفه سجادیه، نقل کرده است که اکثر این شرح‌ها بعد از شیخ بهایی به رشتہ تحریر درآمده است.

این تأثیف از ابتکارات شیخ بهایی به حساب می‌آید که توanstه، با شرح ادعیه صحیفه سجادیه، فضلاً و علماء را به توجه و اهتمام بیشتر به سمت دعا سوق دهد. هم‌چنین با نوشتن مفاتیح الفلاح فی عمل الیوم والیلة من الواجبات والمستحبات، به نوعی مفاتیح کنونی را برای مردم به یادگار گذاشته است. در این کتاب، مناجات شبانه روز از سحر تا نیمه شب آورده شده که این روش، نوعی عمومی سازی معارف دعا و مناجات در بین مردم را تداعی می‌کند

۷- نحو و صرف

کتاب *الحمدیة فی النحو*، نمونه‌ای بارز از تأثیفاتی است که شیخ بهایی به عنوان کتاب درسی

برای آشنایی طلاب با ادبیات عرب نوشته است. کتاب با وجود حجم کم، قواعد اساسی علم نحو را به خواننده یاد می‌دهد. در حالی که قبل از این، بیشتر کتب این رشته، مفصل و از دیگر مذاهب اسلامی بود و برای سطوح متوسط طلاب و دانش‌پژوهان کتابی به شکل درسی وجود نداشت. شیخ بهایی، بنگارش کتاب صمده، نزدیک به پنج قرن است که نام خود را در میان اصلی-ترین کتاب‌های آموزشی حفظ کرده است و در حالی که، تاریخ او را به عنوان عالم نحوی نمی‌شناسد و به اثراو، تنها به دید بررسی آثار بزرگان علم نحوی نگرد.

۸-۱. ادبیات و شعر

شیخ بهایی، در اکثر فنون شعری (غیر از هجو)، بیش از هفتاد بیت قصیده سروده است و ظاهراً ایشان اولین عالمی هستند که اشعار رباعی فارسی را در اشعار عربی داخل کرده و اشعار فارسی، بر وزن خوب سروده است (عباس: ۱۴۳۱، ۱۰-۱۱).

اشعار شیخ بهایی در زمان خودش، از شهرت برخوردار بود و اسکندر منشی، که معاصر ایشان است، در کتاب تاریخ عالم آرامی نویسید: "اگرچه شعرو شاعری، دون مراتب عالیه آن جناب است، اما ذوق سخن پردازی بسیار دارند و در فنون سخنوری قصب السبق از اقران ربوده اند و به عربی و فارسی اشعار آب دار و معانی رنگین و نکات دلپذیر شیرین از آن جناب زبان زد خاص و عام است. به تخصیص مثنویات به روش ملای روم از نتایج و فواید بر مثال غرر و درر به رشتہ نظم کشیده شد" (ترکمان: ۱۳۳۴، ۱۵۷).

نوشتار اسکندریگ، بعدها از سوی یکی از محققان معاصر نیز به گونه ای دیگر بیان شد: "و در نشر و مخصوصاً نظم فارسی، با متن‌های توانایی وارد شده است و شعر فارسی او مخصوصاً غزلیات و رباعیات وی یکی از بهترین نمونه‌های اشعار فارسی، در او آخر قرن دهم و اوایل قرن یازدهم هجری در ایران است و بربسیاری از سرایندگان هم عصر رجحان دارد و بالاترین برتری او آن است که در آن بحوجه سبک هندی که تقریباً تمام شعرای ایران پیرامون آن می‌گشتد، وی یکی از سرایندگان نادری است که بدان روش شعر نگفته و همان اصول انسجام و روانی و سادگی و طراوت خاص شعرای عراق را که پیش از سبک هندی معمول بوده است، نگاه داشته و اغلب شعر او به شعر حافظ در غزل و رباعی و به شعر جلال الدین بلخی در مثنوی شبیه شده است (نفیسی، ۲۵-۲۶).

۹-۱. ریاضیات و هیأت

وی آثار متعددی در حساب، هندسه و هیأت مانند: تحفه حاتمی (هفتاد باب)، تحقیق جهه القبلة، تشریح الافق، حاشیه شرح التذكرة فی الهیئت للخواجه، خلاصة الحساب، الصفيحة فی الأسطر لاب،

رساله فی القبلة، رساله فی الکر، انوار الکواكب، بحر الحساب و چندین کتاب دیگر در هیأت، حساب و تشریح اعضاي بدن مانند تشریح العالمین نوشت. برخی از این آثار، صدها سال کتاب درسی و مورد مراجعه اساتید حوزه‌های علمیه بوده است. در تبحر شیخ بهایی در ریاضی و هیأت گفته شده: "... فأخذ البهائی الریاضیات و الفلك عن کبار علماء زمانه، و درس کتب العلماء السابقین و برع وأبدع في هذه العلوم حتى آن آثاره في الریاضیات و الفلك ظلت زمناً طويلاً مرجعاً لکثیرین من علماء المشرق؛ كما أنها كانت منبعاً يستقى منه طلاب المدارس و الجامعات" (طوقان: ۱۹۶۲، ۴۷۵).

یکی دیگر از آثار شیخ بهایی، در این موضوع، کتاب بحر الحساب است که چندین بار در کتاب خلاصه الحساب به آن ارجاع می‌دهد. شیخ بهایی در چندین مورد دیگر به کتاب بزرگ و مفصلی که در این موضوع نوشته است، ارجاع می‌دهد که این کتاب مفقود شده است؛ گفته شده اروپائی‌ها کتاب بحر الحساب شیخ بهایی را به سرقت برده‌اند (عباس، ۶۳۱).

کتاب خلاصه الحساب شیخ بهایی، یکی از مهم‌ترین آثار اوست. این کتاب به زبان فارسی، اردو، ترکی و فرانسه و... ترجمه و به چاپ رسیده است؛ کما این‌که بیش از صد شرح بر کتاب خلاصه الحساب نوشته شده که بهترین آنها را شاگردانش تألیف کرده‌اند؛ دهها گزیده، پراکنده و منظومه از خلاصه الحساب در کتابخانه‌ها موجود است. این مطلب برای کتاب تشریح الافلاک نیز وجود دارد که برآن بیش از پنجاه شرح و حاشیه وجود دارد (عباس، ۶۰۹-۶۷۱).

۱۰-۱. علوم غریبه

رساله‌های متعددی در علوم غریبه، مانند احکام النظر إلى كتف الشاة و رساله فی الجفر (فارسی و عربی) به شیخ بهائی نسبت داده شده است. علامه مجلسی اول، در لوامع صاحب قرانی گوید: "جفر جامع و جفر ابیض داشتم و در جوانی من، کسی دعوی آن دانش نمی‌کرد به جز شیخ بهاءالدین محمد که گفت من فی الجمله از گذشته‌ها خبر دارم تا آن‌که گفت من قواعد علامه را از جفر جامع استخراج می‌توانم کرد" (نفیسی، ۴۸۰).

تقی الدین محمد اوحدی حسینی بلياني؛ در عرفات العاشقين می‌نویسد: "غواص علوم غریبه عجیبه علی وجه احسن و طریق ایمن براو هویدا و پیدا، معین و مبرهن است و اسرار اطوار خفیه صفیه معارف کمال بر طریق اصح و نحو اتم براو ظاهر و باهر... مجموعه شیخ که موسوم به کشکول شده، حاوی است و محتوى بر... نکات غریبه و فقرات نفیسه در آن بسیار مجتمع است (بلیانی: ۱۳۸۹/۲، ۸۲۳-۸۲۴).

۱۱-۱. معماری و مهندسی

درباره ابداعات و اختراعات شیخ بهایی، از ایشان شخصیتی اسطوره‌ای ساخته‌اند؛ چرا که ایشان شخصیتی بودند که با مهارت‌ها و توانایی‌هایی که در علوم مختلف به دست آورده بودند، در دربار شاه از مقام و مرتبه‌ای برخوردار بودند که باعث شده بود، خاص و عام هرکار بزرگ و خارق العاده‌ای را به اونسبت دهند؛ مانند: معماری مسجد شاه اصفهان، مهندسی حصار نجف، ساختن ساعت آفتابی یا ظلی، تقسیم آب زاینده رود، طرح ریزی کاریز نجف آباد، تعیین سمت قبله مسجد شاه اصفهان، ساختن سفیداب، ساختمان گرمابه‌ای در اصفهان (حمام شیخ بهایی) و... از ابتکارات و بدایعی است که به نام او ثبت شده است؛ اگرچه برخی از این ابتکارات از او نباشد (محمدی فشارکی: ۱۳۹۶، ۲۶).

۱۲-۱. نثر فارسی و عمومی کردن معارف دینی

مسائل فقهی و احکام در زمان صفویه، به زبان فارسی برگردانده شد و در اختیار عموم مردم قرار گرفت. مهم‌ترین اثر، این عصر کتاب جامع عباسی شیخ بهایی است، که به دستور شاه عباس صفوی در اوایل عمر او تألیف شده است.. ترجمه دیگر آثار دینی - علمی از عربی به فارسی در زمان صفویه، از جمله مسائلی است که نشر علم و فرهنگ و عمومی کردن معارف دینی را در این دوره رواج داده است.

ملک‌الشعرای بهار، نثر صفویه را به پنج دسته تقسیم کرده است. که یکی از آنها، نظر علمی است که نوشه‌های شیخ بهایی و علامه مجلسی را در شبیوایی و لطف و ادای مقصود، بسیار مفید و ممتاز می‌داند. ایشان معتقد‌نند اگر کتب لاهیجی و شیخ بهایی را کنار بگذاریم، دیگر کتاب‌ها که به نظر علمی نوشته شده‌اند، جمله‌بندی کامل‌آعربی می‌باشند، و به فارسی شبیه نیستند (بهار: ۱۳۶۹/۳، ۲۵۸-۲۶۰).

۲. کثرت تألیفات شیخ بهایی

۲-۱. فهرست الفبایی آثار شیخ بهایی

شیخ بهایی، از دانشمندانی است که در علوم مختلفی مانند: تفسیر، حدیث، ادعیه، فقه، کلام، فلسفه، اصول فقه، اخلاق، رجال، تاریخ، طب، عرفان، نجوم، ریاضیات، ادبیات، علوم غریب و دیگر موضوعات متفرقه، صاحب اثر و تألیف است. تعداد آثار ایشان ائم از قطعی و منسوب و مشکوک (به جز اجزاء و...) به دویست عنوان می‌رسد که هر کدام، نسخه‌های خطی فراوانی دارد که در کتابخانه‌های ایران، عراق و دیگر کشورهای مسلمان و غیر مسلمان نگهداری می‌شوند (ناجی نصرآبادی: ۱۳۸۷، تمام کتاب).



با توجه به کثرت نسخه‌های خطی و عنوانین متعدد که گاهبرای یک اثر، عنوان های متعددی در فهارس نسخ خطی ثبت شده و یا گاهی قسمتی از یک اثر را تحت عنوانی مستقل معرفی کرده‌اند و نیز پاره‌ای از مسائل دیگر باعث شده تا کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی آثار شیخ بهایی، دشوارگردد. براین اساس یقیناً معرفی و نقد و بررسی تمام آثار شیخ بهایی (اعم از قطعی، منسوب و...) از عهدهٔ یک نفر خارج است. اگر چه کتاب‌شناسی شیخ بهایی آقای ناجی نصرآبادی و دو فهرست دنا و فنخا، تمام عنوانین آثار شیخ بهایی را در معرض دید قرار داده است که این خود نیمی از پژوهش دربارهٔ کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی آثار شیخ بهایی است. اما تفکیک آثار قطعی از آثار منسوب و مشکوک و... نیاز به پژوهش و خبرگی در برخی از علوم و اشراف کامل بر تمام آثار شیخ بهایی دارد. مقایسه کردن متن آثار منسوب و مشکوک، با آثار قطعی و اخذ تصاویر نسخه‌های خطی از عنوانین جدید در کتابخانه‌ها و مقایسه متن آن آثار با دیگر آثار شیخ بهایی در به ثمر رسیدن کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی آثار ایشان خواهد داشت.

لازمهٔ احیای آثار شیخ بهایی، تحت عنوان موسوعهٔ شیخ بهایی دسترسی به نسخه‌های خطی ایشان در کتابخانه‌های ایران و خارج ایران می‌باشد که این مطلب ، تلاش گروهی می‌طلبد. با وجود همهٔ این دشواری‌ها، موسوعه الشیخ البهاءالدین العاملی (الشیخ البهائی) در مرکز احیای آثار اسلامی وابسته به دفتر تبلیغات اسلامی قم می‌باشد. این مهم تلاش و همت دوست‌گرامی فاضلمان جناب آقای محسن صادقی (زید عزّه) تدوین گردیده است که پس از حدود ۵ سال، مراحل پایانی را طی می‌کند و در سال آینده (۱۳۹۷ ش) در ۲۳ مجلد به زیور طبع، آراسته خواهد شد.

در مرکز احیای آثار اسلامی، کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی آثار شیخ بهایی را جناب حجت‌الاسلام عقیل فرزانه، به عهده گرفتند. ایشان طول چند سال با استفاده از کتاب‌شناسی شیخ بهایی ناجی نصرآبادی و مقایسه با تمام فهارس نسخ خطی کتابخانه‌های ایران و... مقایسه عکس نسخه‌های خطی که از کتابخانه‌های مختلف درخواست شده بود و پس از مراجعت به تمام منابع شرح حال نگاری‌ها و کتاب‌شناسی‌ها، توانستند دورنمایی از کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی شیخ بهایی را به سامان برسانند که این مهم قبل از چاپ فهارس دنا و فنخا بوده است.

برای شناسایی آثار شیخ بهایی، باید به کتاب‌شناسی و نسخه‌شناسی اجازات شیخ بهایی پرداخت. این کار به علت پراکندگی اجازات و... امری بسیار دشوار و زمان بر است. دوست فاضلمان، جناب آقای دکتر محمود ملکی، این مهم را به عهده گرفت و در طی چند سال با بررسی آثار شیخ بهایی

و مراجعه به اکثر فهارس نسخ خطی و دیگر منابع شرح حال نگاری و کتاب‌شناسی و... توانستند اجازات الشیخ بهاء‌الدین العاملی را سامان ببخشید.

ایشان در مقدمه اجازات الشیخ بهاء‌الدین العاملی، می‌نویسنند: «... وقد جعلنا الإجازات في أربعة فصول: ۱. المجizzون. ۲. المجازون. ۳. الإناءات. ۴. البلاغات... وقد رتبنا الفصل الأول حسب الحروف الهجائية للأسماء. أما الفصل الرابع المختص بالبلاغات فقد ذكرناها حسب الكتب... وقد ترجمنا المجيراً والمجاز... إلى أن بعض الإجازات التي لم نعثر على نصها -حسب تبعتنا- ذكرت في المصادر، فيحتمل العثور؟ عليهما فيما بعد حسب مضي الزمان» (ملکی، ۱۳۹۴: ۲۱۶).

ایشان، در ابتدای اجازات؛ به بخش‌هایی که مرتبط با اجازه است، می‌پردازند، مانند: دراسة حول المجizzین و اجازات‌هم، اقسام طرق تحمل الحديث. فصل اول کتاب، به علمایی که به شیخ بهایی اجازه داده‌اند، پرداخته است که شامل چهار شخصیت است و متن اجازات را نیز آورده‌اند.

فصل دوم کتاب، مربوط به شخصیت‌هایی است که از شیخ بهایی اجازه گرفته‌اند. این قسمت مهم‌ترین بخش است. در این بخش به معرفی و شناسایی ۱۳۵ نفر از شاگردان، عالمان و معاصران شیخ بهایی پرداخته شده است. تاکنون برای هیچ شخصیتی به این شیوه تبع جامع، صورت نگرفته که این همه اجازات در عین گسترده‌گی و پراکندگی منابع، یک جاگردانم فراهم شده باشد. این امر به همت والی دکتر محمود ملکی، تحقق یافته است.

فصل سوم کتاب اجازات، به معرفی اناءات شیخ بهایی پرداخته است، که شامل پانزده، اناء است.

فصل چهارم کتاب، شامل بلاغات است که به ترتیب کتاب‌ها تدوین شده است.

۳. تأثیر آثار شیخ بهایی در تألیفات بعد از خود

در بخش دوم این مقاله، به تفصیل درباره آثار قطعی و منسوب شیخ بهایی نوشته‌یم. در این میان بیست عنوان از آثار ایشان را که از سایر عناوین برتری دارند و دیگر دانشمندان و عالمان به ترجمه، شرح، حاشیه، نظم، گزیده-نویسی، منتخب-نویسی، و مانند آن اقدام کرده‌اند، ذکر می‌کنیم. برای مثال قریب به دویست شرح، ترجمه، منتخب و نظم بر خلاصه الحساب گویای تأثیرگذاری آثار شیخ بهایی در تألیفات بعد از خودش است. در این بخش، ابتدا آثار شیخ بهایی را که مورد توجه علماء بوده، و متن اصلی قرار گرفته و دیگران بر آنها شرح و حاشیه و ترجمه نوشته‌اند، می‌آوریم. سپس به معرفی آثاری که از آثار شیخ بهایی متأثر بوده‌اند و یا مطالبی نقل کرده‌اند، می‌پردازیم:



۱. **الاثنی عشریة الخمس**، که آثار وابسته به آن به نام‌های گوناگون مورد توجه قرار گرفته است، مانند: شرح اثنی عشریه، ترجمه اثنی عشریه، حواشی اثنی عشریه، شروح اثنی عشریه، اعم از این که نام مستقلی داشته باشد و یا به عنوان شرح اثنی عشریه در طهارت و نمازو صوم و زکات و حج و یا منظومه اثنی عشریه و... .
 ۲. **الأربعين حديثاً**، که عناوین وابسته به آن با عنوانی هم‌چون: ترجمه‌های اربعین، شرح اربعین، گزیده‌های اربعین، حاشیه‌های اربعین، منتخب و بی‌گزیده‌های اربعین، گفتار و بندھای از اربعین، اعم از این که نام خاصی داشته‌اند و یا با همان عنوان شرح حاشیه و گزیده اربعین تألیف شده است.
 ۳. **الاعتقادات**، که به نام ترجمه‌های اعتقادات و شروح اعتقادات است.
 ۴. **بحر الحساب**، که از کتب مفقودشده شیخ بهایی است، لکن منتخب **بحر الحساب**، بندھایی از **بحر الحساب** در فهارس نسخ خطی یاد شده است.
 ۵. **التحفة**، که با نام ترجمه‌های **التحفة** و **شرح التحفة** و یا گزیده‌ای از **تحفة** حاتمی و... می‌توان نام برد.
 ۶. **تشريح الأفلاک**، که به نام ترجمة **تشريح الأفلاک**، حواشی **تشريح الأفلاک** (قریب به ده حاشیه دارد) و منظومه **تشريح الأفلاک** و **شرح تشريح الأفلاک**، که قریب به چهل شرح از این کتاب در کتابخانه‌ها موجود و برخی هم به چاپ رسیده است.
 ۷. **تهدیب البيان**، که با نام‌های **شرح تهدیب البيان** در قواعد علم نحو است.
 ۸. **كتاب جامع عباسی**، که یک دورهٔ فقه کامل است که با عنوان ترجمه‌های **جامع عباسی**، **حواشی جامع عباسی**، قریب به پانزده حاشیه بر **جامع عباسی** تاکنون به چاپ رسیده است و **حواشی چاپ نشده آن** خارج از شمارش است و هم‌چنین منتخبات و گزیده‌های **جامع عباسی** بسیار است.
 ۹. **حبل المتنین**، که با عنوان حاشیه‌ها و گزیده‌های **حبل المتنین** تدوین و معرفی شده است.
 ۱۰. **كتاب خلاصة الحساب**، که با عنوانی ترجمه‌های **خلاصة الحساب** است. بیش از چهل ترجمه فارسی و چندین ترجمة غیر فارسی با نام‌های مشخص و غیر مستقل به عنوان ترجمة **خلاصة الحساب** تاکنون شناسایی و بعضی از آن‌ها چاپ شده است.
- بیش از صد شرح بر کتاب **خلاصة الحساب** موجود است که شاگردان وی بهترین شروح را برآن نوشته‌اند؛ کما اینکه پنج منظومه از **خلاصة الحساب** تاکنون شناسایی شده است. قریب به ده

- گزیده و پراکنده از خلاصه الحساب شناسایی و نسخه‌های خطی آن وجود دارد.
۱۱. کتاب زبده الاصول، بیش از پانزده حاشیه و بیش از پنجاه شرح برکتاب زبده الاصول تألیف شده است، کما این‌که چهار، پنج کتاب در نظم زبده الاصول تدوین شده و اکنون نسخه‌های آن موجود است.
۱۲. **الصحیفۃ الاسطربلابیۃ**، ترجمہ و حاشیه و شرح‌هایی که بر **الصحیفۃ الاسطربلابیۃ** نوشته شده، بیش از ده اثر است.
۱۳. کتاب الفراتض، که به نام شرح **الفراتض البهائیۃ** به ثبت رسیده است.
۱۴. **الفوائد الصمدیۃ**، ترجمه‌ها، شرح‌ها، حواشی و... برکتاب **الفوائد الصمدیۃ** بسیار نوشته شده است، که قابل شمارش و شناسایی نیست. تاکنون بیش از صد تألیف مرتبط با **الفوائد الصمدیۃ** به رشتہ تحریر درآمده است.
۱۵. کشکول ترجمه‌ها، منتخبات، گزیده‌های کشکول شیخ بهایی خارج از حد و شمارش است.
۱۶. لغزها، حواشی و شروح لغزهای ایشان فراوان است.
۱۷. دیوان، قصائد و شروح و ترجمه‌های آن، غزلیات و مثنوی‌های ایشان و اشعار پراکنده شیخ بهایی خارج از حد و شمارش است.
۱۸. مفتاح الفلاح، ترجمه‌ها، حواشی و شروح مفتاح الفلاح حدود پنجاه تألیف است.
۱۹. الوجیزه، شرح‌ها ترجمه‌ها، تعلیقه‌ها، گزیده‌ها و منتخبات **الوجیزه**، بیش از سی عنوان می‌شود.
۲۰. قصیدۃ الفوز و الامان، چندین شرح و ترجمه بررساله وسیله الفوز و الامان فی مدح صاحب الزمان (عج)، به رشتہ تحریر درآمده که ختامه مسک آثار شیخ بهایی است.



نتیجه گیری

شیخ بهایی، از علماء و دانشمندانی است که با وجود ذی فنون بودن، آثار زیادی در بیشتر علوم زمانه خود به رشتۀ تحریر درآورد، که بالغ بر یکصد اثر می‌رسد. این آثار مورد توجه علمای عصر خود و بعد از خود قرار گرفت و دیگر دانشمندان و فرزانگان با نوشتمن صدها شرح، ترجمه، تعلیقه و حاشیه و... بر آثار شیخ بهایی، تأثیر به سزاپی در فرهنگ و علوم شیعی گذاشت.

آثار شیخ بهایی، سفرها، خانواده او و سرانجام تربیت شاگردان ممتاز توسط او، چنان بر فرهنگ اسلام شیعی تاثیرگذار بود که به حق باید به بی بدیل و کم مانند او بودن در این فرهنگ اعتراف کرد.



فهرست مراجع

۱. آقا بزرگ تهرانی، محسن؛ ۱۴۰۳، *الذریعة*، بیروت: دارالاًضواء.
۲. بلياني اصفهاني، تقى الدين محمد؛ ۱۳۸۹، *عرفات العاشقين و عرصات العارفين*، تصحیح: ذبیح الله صاحبکاری و آمنه فخر احمد، تهران: مرکز پژوهشی میراث مکتوب و کتابخانه و موزه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی.
۳. بهار، محمدتقی؛ ۱۳۶۹، *سبک شناسی ملک الشعرا*، تهران: امیرکبیر.
۴. بهایی، محمد بن حسین؛ ۱۳۹۰، *الوجیة فی علم الدراية*، قم: بصیرتی.
۵. تركمان، اسکندریک؛ ۱۳۳۴، *تاریخ عالم آرای عباسی*، تهران: امیرکبیر.
۶. درایتی، مصطفی؛ ۱۳۸۹، *فهرستواره دست نوشته های ایران (دن)*، تهران: کتابخانه موزه و مرکز اسناد مجلس شورای اسلامی.
۷. ———؛ ۱۳۹۳-۱۳۹۱، *فهرستگان نسخه های خطی ایران (فتحا)*، تهران: سازمان اسناد و کتابخانه ملی ایران.
۸. زرین کوب، عبدالحسین؛ ۱۳۷۵، *از گذشته ادبی ایران*، تهران: انتشارات بین المللی الهدی.
۹. زمانی نژاد، علی اکبر؛ ۱۳۸۷، *الشيخ بهاء الدين محمد العاملى (شناخت نامه عربی شیخ بهایی)*، قم: پژوهشگاه علوم و فرهنگ اسلامی.
۱۰. طوقان، حافظ؛ ۱۹۶۳، *تراث العرب العلمي*، بیروت- قاهره: دارالشروع.
۱۱. عباس، دلال؛ ۱۴۳۱، *بهاء الدين العاملى فقيهاً أدبياً شاعراً*، بیروت: دارالمؤرخ العربي.
۱۲. گوپاموی، محمد قدرت الله؛ ۱۳۳۶، *تذكرة نتایج الأفکار بمبنی* : چاپ سنگی.
۱۳. محمدی فشارکی، محسن، قیومیان محمدی، فاطمه؛ ۱۳۹۶، *نقد و تحلیل آثار فارسی شیخ بهایی*، تهران: مؤسسه پژوهشی حکمت و فلسفه ایران.
۱۴. ملکی، محمود؛ ۱۳۹۴، "اجازات شیخ بهاء الدين عاملى"، مجله کتاب شیعه، شماره ۸۷ و ۸۸.
۱۵. ناجی نصرآبادی، سید محسن؛ ۱۳۸۷، *کتاب شناسی شیخ بهایی*، مشهد: بنیاد پژوهش های اسلامی آستان قدس رضوی.
۱۶. نفیسی، سعید؛ ۱۳۱۶، *احوال و اشعار فارسی شیخ بهایی*، تهران: چاپخانه اقبال.